



SIGILLATRICE

SL13



MANUALE OPERATORE

REVISIONI

Nella tabella seguente vengono elencate le successive edizioni/revisioni del manuale.
Il campo "Descrizione" riporta brevemente l'argomento che è stato oggetto dell'ultima revisione.

Codice	Rev.	Data	Descrizione
xxxxx	0	05-2013	Prima emissione – LINGUA ORIGINALE

INDICE

ITALIANO (LINGUA ORIGINALE)

1. INTRODUZIONE	3
1.1. DIRETTIVE EUROPEE APPLICABILI	3
1.2. DESTINAZIONE D'USO.....	3
1.3. SCOPO DEL MANUALE	4
1.4. AVVERTENZE GENERALI.....	4
2. CONTENUTO DELL'IMBALLO	5
2.1. DIMENSIONI E PESO	5
2.2. DESCRIZIONE DEL CONTENUTO	5
3. PRESENTAZIONE DEL PRODOTTO	6
3.1. PRESTAZIONI PRINCIPALI.....	6
3.2. VISTE (CON DIMENSIONI).....	7
4. INSTALLAZIONE	8
4.1. PRECAUZIONI GENERALI	8
4.2. COLLEGAMENTO ELETTRICO	8
4.3. PREPARAZIONE DEL PRODOTTO	8
4.4. MONTAGGIO DEL ROTOLO DI CARTA.....	11
5. FUNZIONAMENTO	12
5.1. PREPARAZIONE	12
5.2. INSERIMENTO DELLA CARTA	12
5.3. SALDATURA DI UN ESTREMO E TAGLIO	13
5.4. RIPRESA E FINITURA DELLA BUSTA.....	14
6. PREPARAZIONE DEL MATERIALE	15
6.1. MOVIMENTAZIONE DEL MATERIALE.....	15
6.2. PULIZIA DEGLI STRUMENTI	15
6.3. IL MATERIALE IMBUSTATO.....	15
APPENDICE A - CARATTERISTICHE TECNICHE	16
TABELLA RIASSUNTIVA.....	16
DISPOSITIVI DI SICUREZZA	16
APPENDICE C - MANUTENZIONE	17
GENERALITÀ.....	17
PULIZIA.....	17
SOSTITUZIONE LAMA DI TAGLIO.....	17
SOSTITUZIONE FUSIBILI	17
SMALTIMENTO A FINE VITA.....	17
APPENDICE D - SOLUZIONE DEI PROBLEMI	18
APPENDICE G - DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'	19

1. INTRODUZIONE

Gentile Cliente,

nel ringraziarLa per la preferenza accordataci, ci auguriamo che le prestazioni di questo prodotto siano di Sua completa soddisfazione.

In questo manuale troverà descritte tutte le procedure per la corretta installazione ed utilizzo dell'apparato. Rimaniamo a completa disposizione per qualsiasi chiarimento, nonché per ogni Suo suggerimento rivolto al miglioramento del prodotto o del servizio.

Simboli di nota, attenzione e pericolo utilizzati nel manuale

	NOTA PRESTARE ATTENZIONE; INDICAZIONI RIGUARDANTI LE PROCEDURE DI INSTALLAZIONE, UTILIZZO E MANUTENZIONE.
---	---

	ATTENZIONE QUESTO SIMBOLO INDICA UN POTENZIALE PERICOLO PER LE COSE. AGIRE SECONDO LE PROCEDURE INDICATE AL FINE DI PREVENIRE POSSIBILI DANNI A MATERIALI, APPARECCHIATURE E/O PROPRIETÀ.
---	---

	PERICOLO QUESTO SIMBOLO INDICA UN POTENZIALE PERICOLO PER LE PERSONE. OPERARE SECONDO LE PROCEDURE INDICATE AL FINE DI PREVENIRE POSSIBILI LESIONI ALL'UTENTE E/O A TERZI.
---	--

	PERICOLO POTENZIALE PERICOLO PER PRESENZA DI ELEVATA TEMPERATURA.
---	---

Simboli presenti sull'apparecchiatura

	Potenziale pericolo per presenza di elevata temperatura.
	Apparecchiatura conforme alle direttive applicabili.
	Simbolo per lo smaltimento ai sensi delle Direttive 2002/95/ EC, 2002/96/ EC e 2003/108/ EC.
	Consultare il manuale d'uso

1.1. DIRETTIVE EUROPEE APPLICABILI

Il prodotto oggetto di questo manuale è costruito secondo i più elevati standard di sicurezza e non presenta alcun pericolo per l'operatore se utilizzato secondo le istruzioni di seguito riportate. Il prodotto è conforme alle seguenti Direttive europee applicabili:

2006/95/CE, per il ravvicinamento delle legislazioni degli Stati Membri relative agli apparecchi a bassa tensione.

2004/108/CE, per il ravvicinamento delle legislazioni degli Stati Membri relative alla compatibilità elettromagnetica.

1.2. DESTINAZIONE D'USO

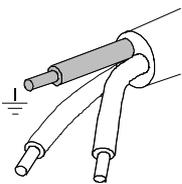
L'apparecchio è adibito ad uso professionale e da destinarsi al solo impiego per il quale è stato concepito, ossia la termosigillatura ed il taglio di rotoli in laminato di carta/polipropilene per sterilizzazione.

	NOTA L'APPARECCHIO NON DEVE ESSERE UTILIZZATO CON ROTOLI DI MATERIALE DIVERSO DA QUELLO SOPRA INDICATO.
---	---

	ATTENZIONE L'UTILIZZO DELL'APPARATO È STRETTAMENTE RISERVATO A PERSONALE QUALIFICATO. PER NESSUN MOTIVO DEVE ESSERE UTILIZZATO O MANEGGIATO DA PERSONE INESPERTE E/O NON AUTORIZZATE.
---	---

1.3. SCOPO DEL MANUALE

1.4. AVVERTENZE GENERALI



	NOTA
	LE INFORMAZIONI CONTENUTE NEL PRESENTE MANUALE SONO SOGGETTE A MODIFICHE SENZA PREAVVISO.
	IL COSTRUTTORE NON SARÀ RESPONSABILE PER DANNI DIRETTI, INDIRETTI, ACCIDENTALI, CONSEGUENZIALI OD ALTRI DANNI RELATIVI ALLA FORNITURA/ UTILIZZO DI QUESTE INFORMAZIONI.
	E' VIETATO RIPRODURRE, ADATTARE O TRADURRE IL PRESENTE DOCUMENTO, O PARTI DI ESSO, SENZA PREVIA AUTORIZZAZIONE SCRITTA DEL COSTRUTTORE.
	PER LA CORRETTA INTERPRETAZIONE DELLE INDICAZIONI DI QUESTO MANUALE FA FEDE LA LINGUA ITALIANA.

Il presente manuale ha lo scopo di fornire istruzioni per:

- La conoscenza generale del prodotto;
- La corretta installazione;
- Il sicuro ed efficiente utilizzo;
- Il trattamento degli strumenti e/o materiali da sottoporre a sterilizzazione.

Inoltre in appendice sono riportate:

- Le caratteristiche tecniche del prodotto;
- Le operazioni di manutenzione;
- L'analisi dei problemi e la loro soluzione;
- Altra documentazione.

Il prodotto deve essere sempre utilizzato secondo le procedure contenute nel presente manuale e mai per scopi diversi da quelli previsti.

	ATTENZIONE
	L'UTENTE È RESPONSABILE DEGLI ADEMPIMENTI LEGALI CORRELATI ALL'INSTALLAZIONE ED ALL'UTILIZZO DEL PRODOTTO. QUALORA IL PRODOTTO NON VENGA INSTALLATO OD UTILIZZATO IN MODO CORRETTO, OPPURE NON VENGA OPERATA UNA ADEGUATA MANUTENZIONE, IL COSTRUTTORE NON POTRÀ ESSERE CONSIDERATO RESPONSABILE DI EVENTUALI ROTTURE, MALFUNZIONAMENTI, DANNI, LESIONI A COSE E/O PERSONE.

Al fine di evitare situazioni di pericolo, con possibili danni o lesioni a cose e/o persone, si prega di osservare le precauzioni riportate nel manuale; in particolare:

- Utilizzare **solamente** prodotti di pulizia raccomandati.
- **Non** versare sull'apparato acqua o altri liquidi o sostanze infiammabili;
- **Non** utilizzare l'apparato in presenza di gas o vapori esplosivi;

	PERICOLO
	PRIMA DI EFFETTUARE QUALSIASI OPERAZIONE DI MANUTENZIONE, SCOLLEGARE SEMPRE LA SPINA DEL CAVO DI ALIMENTAZIONE DALLA PRESA DI CORRENTE.

- Assicurarsi che l'impianto elettrico sia dotato di **messa a terra** conforme alle leggi e/o norme in vigore;
- **Non** rimuovere nessuna etichetta o targhetta; in caso di necessità richiederne di nuove.
- Utilizzare **esclusivamente ricambi originali**.

	ATTENZIONE
	LA NON OSSERVANZA DI QUANTO SOPRA RIPORTATO FA DECADERE OGNI RESPONSABILITÀ DEL PRODUTTORE.

2. CONTENUTO DELL'IMBALLO

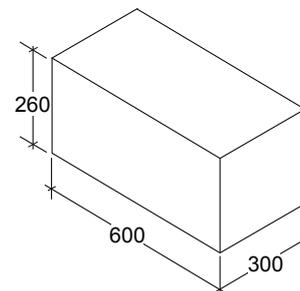
2.1. DIMENSIONI E PESO

 **NOTA**
AL RICEVIMENTO VERIFICARE CHE L'IMBALLO SIA INTEGRO IN OGNI PARTE

Una volta aperto l'imballo controllare che:

- la fornitura corrisponda alle specifiche dell'ordine (vedi documento di accompagnamento);
- non vi siano danni evidenti.

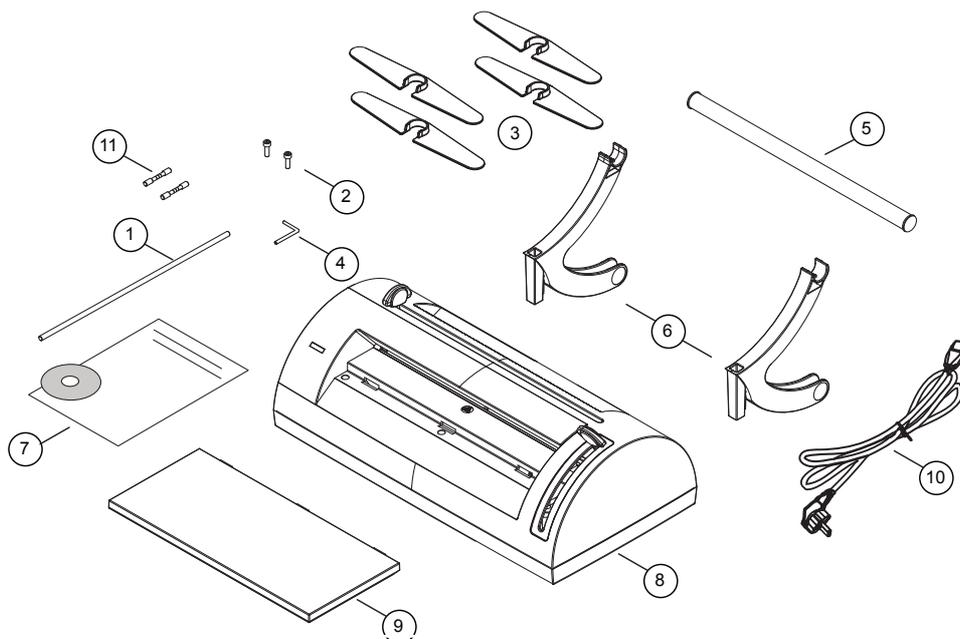
Dimensioni e peso	Termosigillatrice
Altezza	260 mm
Larghezza	600 mm
Profondità	300 mm
Peso totale	6 kg



 **NOTA**
IN CASO DI ERRATA FORNITURA, PARTI MANCANTI O DANNEGGIAMENTI DI QUALUNQUE TIPO, INFORMARE IMMEDIATAMENTE ED IN MODO DETTAGLIATO IL RIVENDITORE ED IL CORRIERE CHE HA EFFETTUATO LA CONSEGNA.

 **NOTA**
CONSERVARE L'IMBALLO ORIGINALE ED UTILIZZARLO PER OGNI TRASPORTO DELL'APPARATO. L'UTILIZZO DI UN IMBALLO DIVERSO POTREBBE CAUSARE DANNEGGIAMENTI AL PRODOTTO DURANTE LA SPEDIZIONE.

2.2. DESCRIZIONE DEL CONTENUTO



- 1 Barra fermo-carta
- 2 Nr. 2 viti
- 3 Nr. 4 centroni
- 4 Chiave a brugola
- 5 Tubo portarotolo
- 6 Nr. 2 supporti rotolo
- 7 Documentazione operatore
- 8 Termosigillatrice
- 9 Piano di appoggio
- 10 Cavo di alimentazione
- 11 Nr. 2 fusibili

 **NOTA**
IL CERTIFICATO DI GARANZIA DEVE ESSERE CONSERVATO PRESSO IL CLIENTE ASSIEME ALLA FATTURA DI ACQUISTO DEL PRODOTTO.

3. PRESENTAZIONE DEL PRODOTTO

SL13 è la termosigillatrice che si inserisce come naturale complemento della gamma di sterilizzatrici a vapore.

È un apparecchio dal design elegante e dagli ingombri ridotti che unisce semplicità d'uso ed elevata affidabilità, anche in caso di utilizzo intenso.

SL13 rappresenta quindi un'interessante opzione per tutti gli utenti che necessitano di apparecchiature professionali con un eccellente rapporto qualità/prezzo/prestazioni.

3.1. PRESTAZIONI PRINCIPALI

SL13 è una termosigillatrice a controllo elettronico con banda di sigillatura di 12 mm adatta a sopportare i processi di sterilizzazione delle moderne autoclavi dotate di prevuoto frazionato e garantire nel tempo la sterilità delle confezioni.

Grazie alla regolazione automatica della temperatura viene ottenuto un efficace controllo del riscaldamento nella zona di saldatura, assicurando prestazioni elevate e costanti.

La solida struttura in plastica e alluminio e la forma ergonomica ed essenziale, consentono di mantenere un elevato livello di igiene, peso ed ingombri ridotti ed un'ottima stabilità durante l'uso.

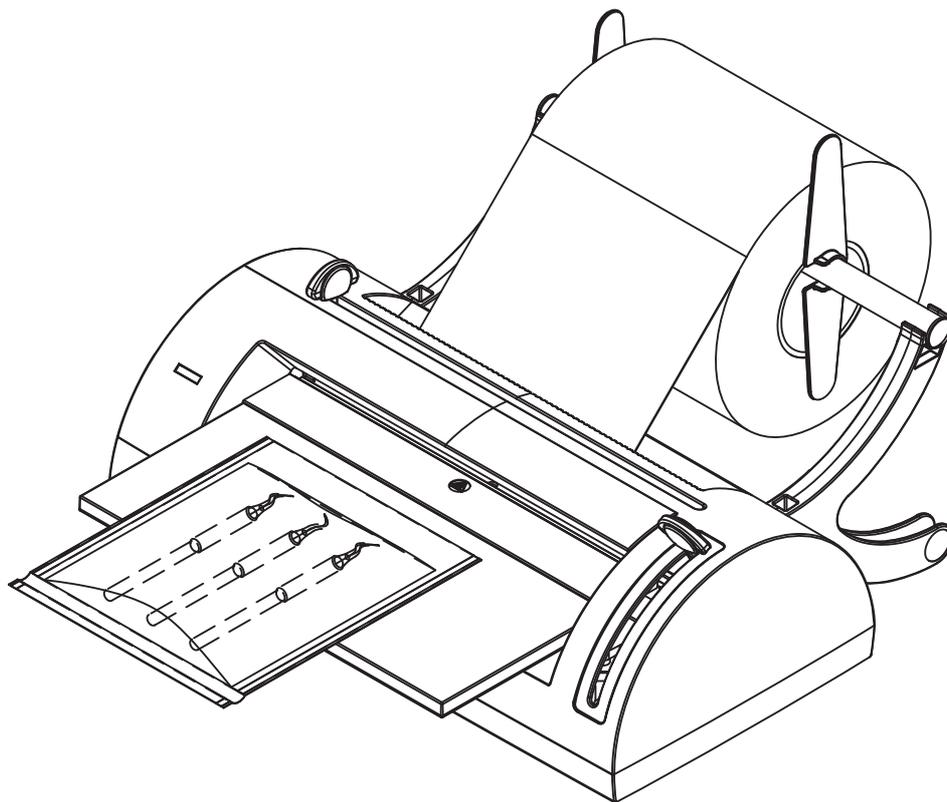
Tutto ciò con l'obiettivo di offrire un prodotto adeguato alle necessità quotidiane in campo medicale.



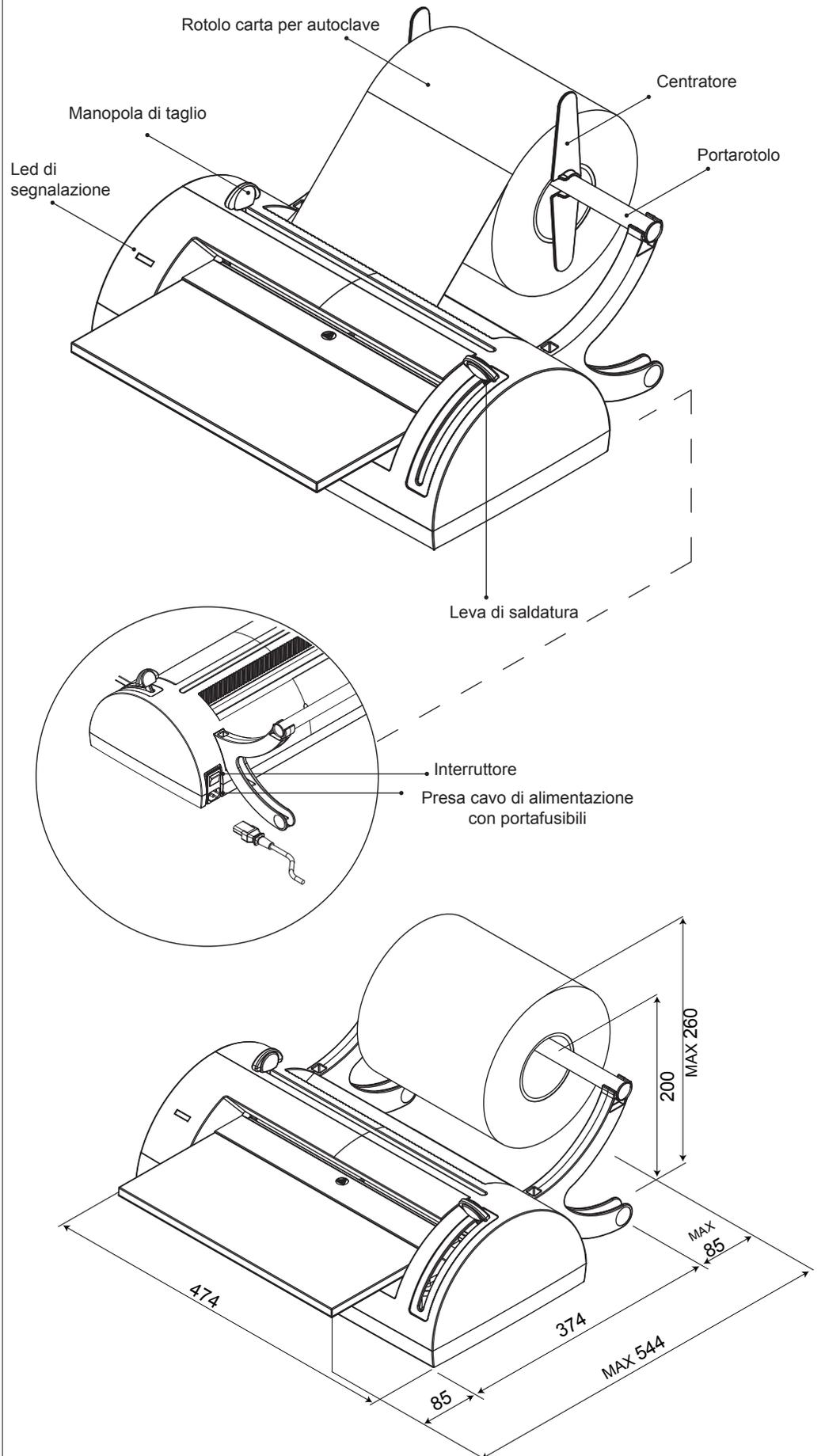
NOTA

PER LA DESCRIZIONE DEI DISPOSITIVI DI SICUREZZA FARE RIFERIMENTO ALL'APPENDICE A (CARATTERISTICHE TECNICHE).

Per un buon funzionamento della termosigillatrice la prima e fondamentale operazione è la sua corretta installazione; in questo modo si potranno evitare possibili malfunzionamenti o danni all'apparecchio.



3.2. VISTE (CON DIMENSIONI)



4. INSTALLAZIONE

Si prega quindi di seguire **scrupolosamente** le avvertenze riportate nel prosieguo di questo capitolo.

	NOTA IL SERVIZIO ASSISTENZA TECNICA È A VS. DISPOSIZIONE PER QUALSIASI DUBBIO OD ULTERIORE INFORMAZIONE.
---	--

	ATTENZIONE L'IMPIANTO ELETTRICO DEVE ESSERE DOTATO DI MESSA A TERRA.
---	--

4.1. PRECAUZIONI GENERALI

- Installare la termosigillatrice su una superficie piana, lasciando un adeguato spazio per le operazioni di manovra e per una sufficiente ventilazione.
- Accertarsi che il piano di appoggio sia sufficientemente robusto per sostenere il peso dell'apparecchio e del rotolo (max 15 kg);
- Non installare accanto a lavelli per evitare contatti con acqua o liquidi che potrebbero provocare corto circuiti o situazioni di potenziale pericolo per l'operatore;
- Non installare in ambienti umidi oppure scarsamente arieggiati;
- Non installare in ambienti con presenza di gas o vapori infiammabili e/o esplosivi;
- Installare l'apparecchio in modo che il cavo di alimentazione non risulti piegato o schiacciato lungo il suo percorso fino alla presa elettrica.

4.2. COLLEGAMENTO ELETTRICO

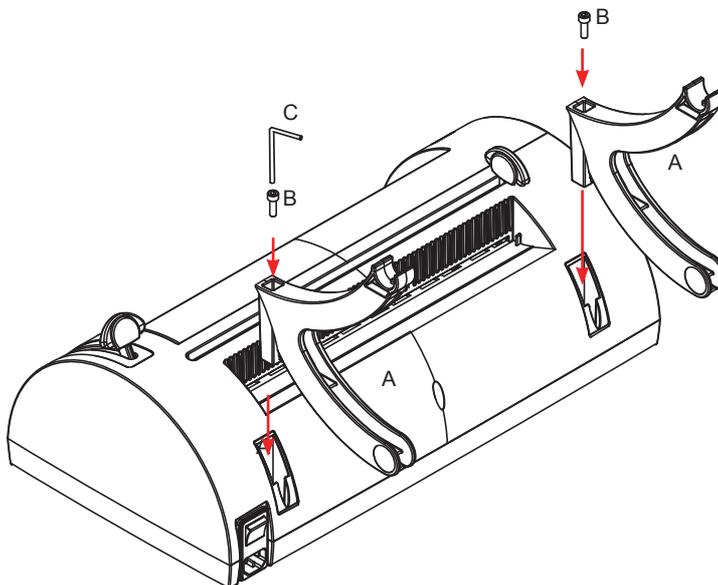
L'apparecchio deve essere collegato, in accordo con le norme in vigore, ad una presa dell'impianto elettrico di portata adeguata all'assorbimento dell'apparecchio e dotata di messa a terra. La presa deve essere opportunamente protetta a monte da un quadro elettrico dotato di interruttore magnetotermico e differenziale.

Collegare il cavo di alimentazione in dotazione alla presa di rete sulla parte posteriore dell'apparato.

	NOTA UTILIZZARE ESCLUSIVAMENTE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE FORNITO CON L'APPARECCHIO; L'EVENTUALE SOSTITUZIONE DELLA SPINA È SOTTO LA COMPLETA RESPONSABILITÀ DELL'UTENTE. COLLEGARE IL CAVO DI ALIMENTAZIONE DIRETTAMENTE ALLA PRESA DI CORRENTE. NON UTILIZZARE PROLUNGHE, ADATTATORI OD ALTRI ACCESSORI.
---	---

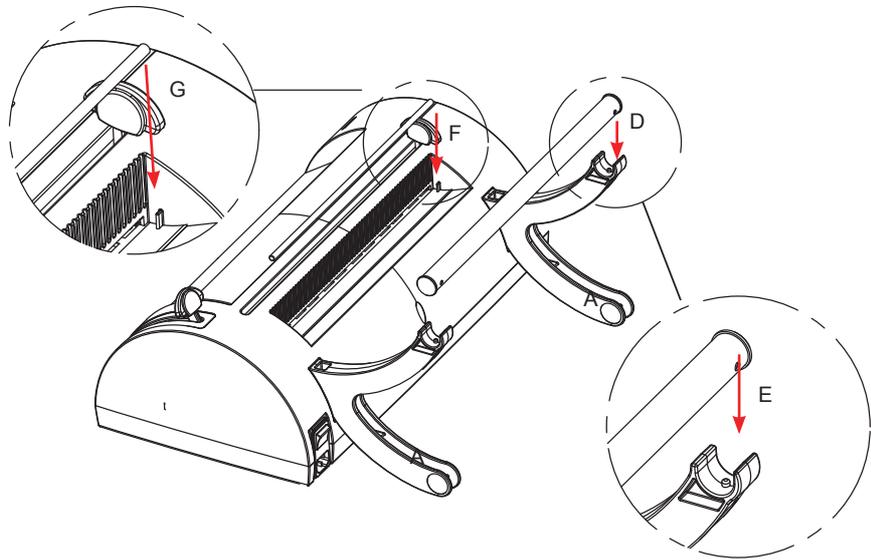
4.3. PREPARAZIONE DEL PRODOTTO

1. Estrarre con cura il materiale contenuto nell'imballo.
2. Inserire i supporti rotolo (A) negli appositi alloggiamenti. Stringere le due viti (B) utilizzando la chiave a brugola (C) in dotazione.

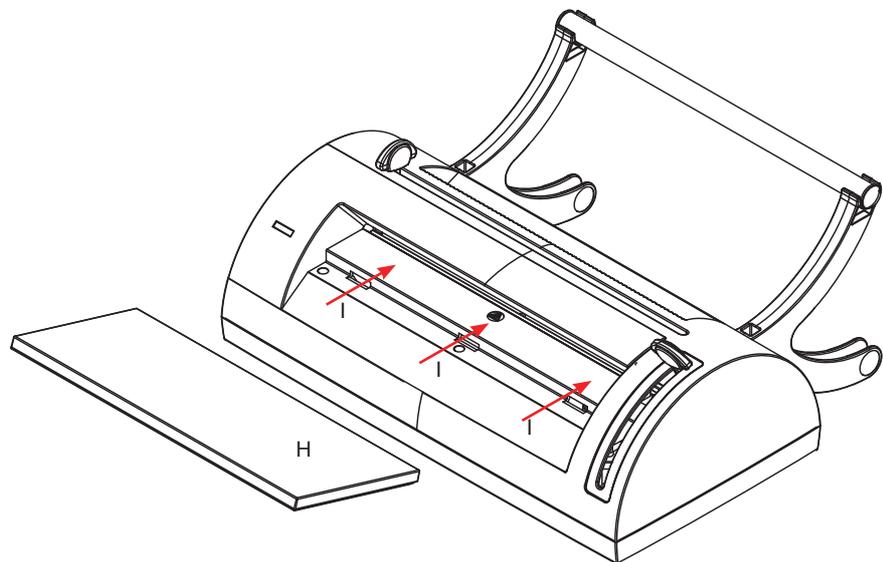


3. Inserire il tubo porta rotolo (D) nei supporti (A) verificando che i fori all'estremità del tubo si innestino correttamente nei denti (E) presenti sui supporti (A).

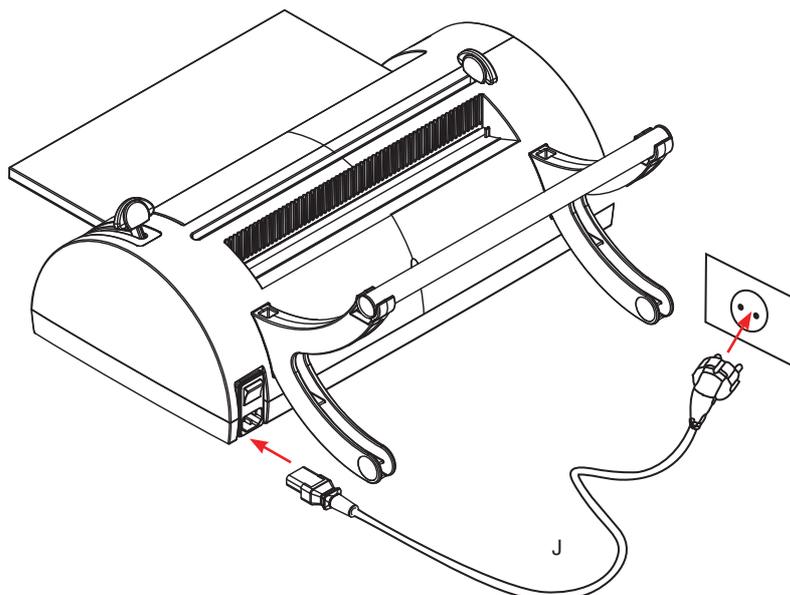
Appoggiare la barra fermo carta (F) negli alloggiamenti predisposti (G).



4. Inserire il piano di appoggio (H) nelle apposite feritoie (I).

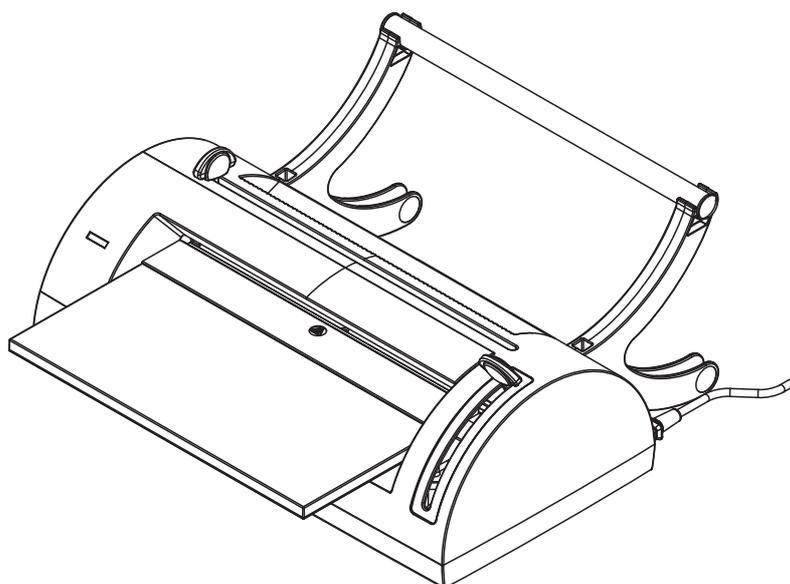


5. Collegare il cavo di alimentazione (J).



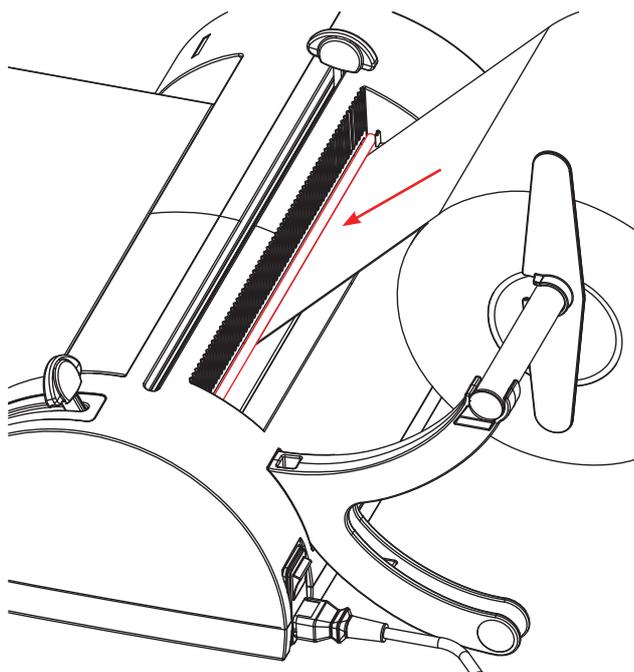
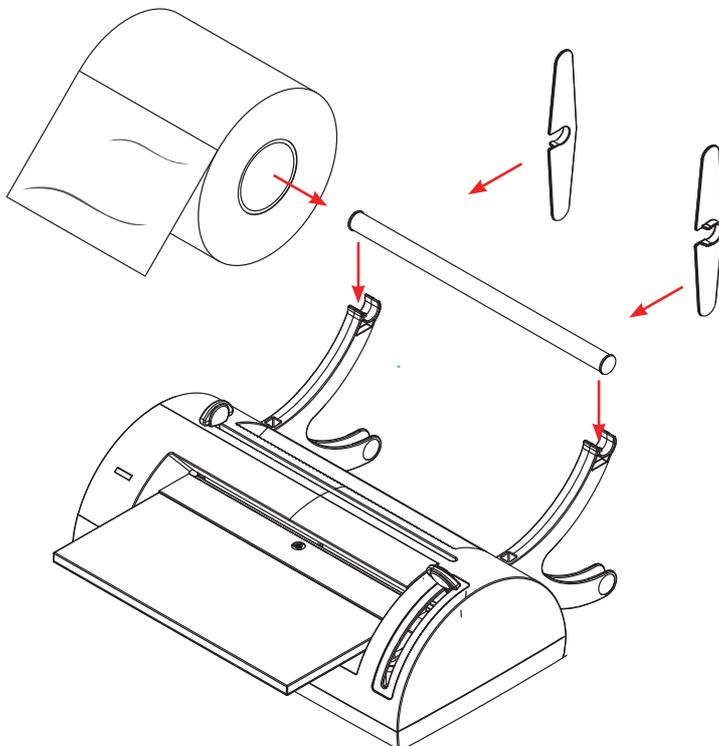
NOTA
POSIZIONARE LA MACCHINA IN MODO CHE LE ESTREMITÀ DEL CAVO SIANO FACILMENTE ACCESSIBILI.

6. La termosigillatrice è ora pronta all'uso.



4.4. MONTAGGIO DEL ROTOLO DI CARTA

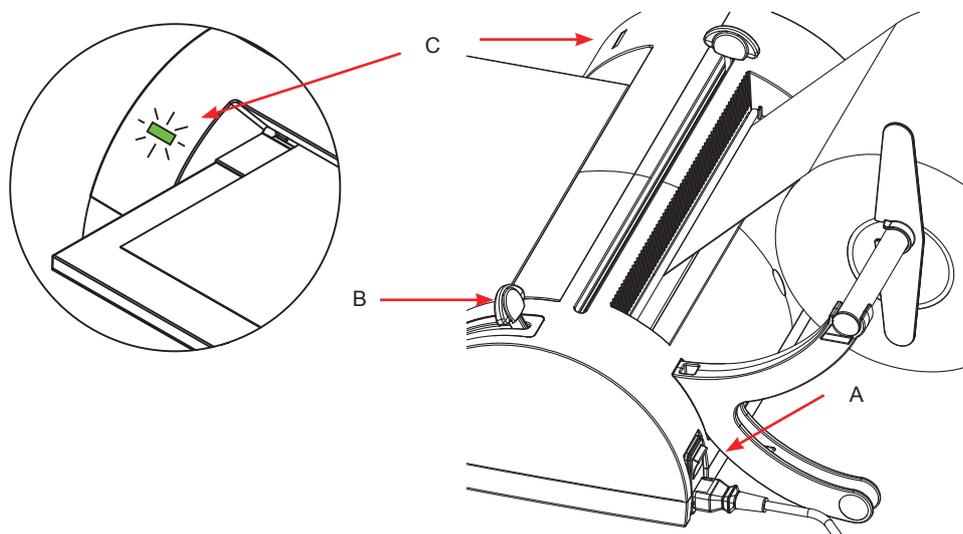
- Inserire il rotolo di carta sul tubo portarotolo.
- Montare l'assieme portarotolo/rotolo sugli alloggiamenti dei bracci (come descritto nel paragrafo precedente), orientato in modo che il nastro di carta si srotoli dall'alto e con il film in polipropilene in vista avendo cura di far passare il foglio al di sotto della barra fermo-carta.
- Fissare infine i centratori.



5. FUNZIONAMENTO

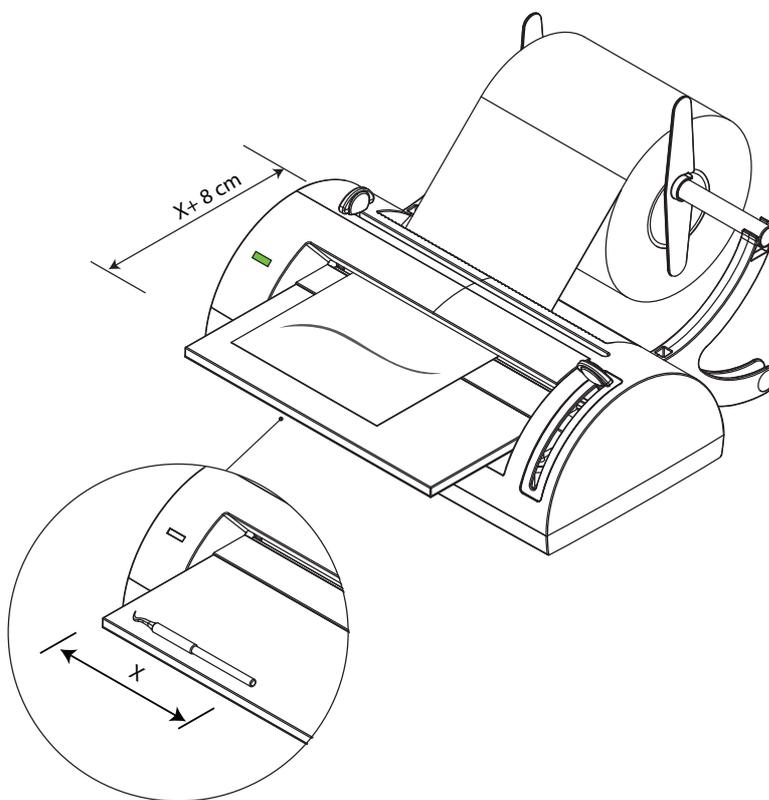
5.1. PREPARAZIONE

- Verificare che la leva di saldatura (B) sia in posizione all'estremità superiore della guida. Accendere la macchina mediante l'interruttore (A) posto sulla parte posteriore.
- Il Led frontale verde (C) lampeggia.
- La resistenza di riscaldamento viene alimentata e la **temperatura** aumenta gradualmente. Quando raggiunge il valore ottimale per una corretta saldatura il Led frontale **verde** rimane **acceso** fisso emettendo un segnale acustico.



5.2. INSERIMENTO DELLA CARTA

- Far passare il nastro di carta sotto la barra fermo-carta ed inserirlo nella fessura posteriore; estrarlo quindi dal fronte per la lunghezza desiderata. (v. paragrafo 5.3)
- Si consiglia di estrarre la carta per una lunghezza pari a quella dello strumento più 8 cm al fine di consentire una corretta saldatura del bordo.

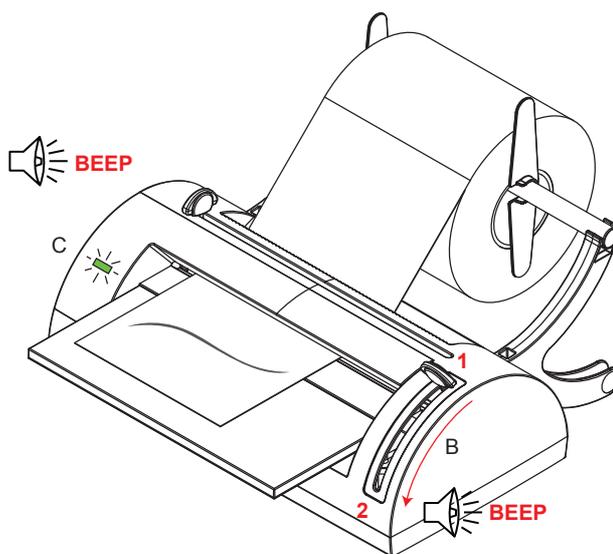


NOTA

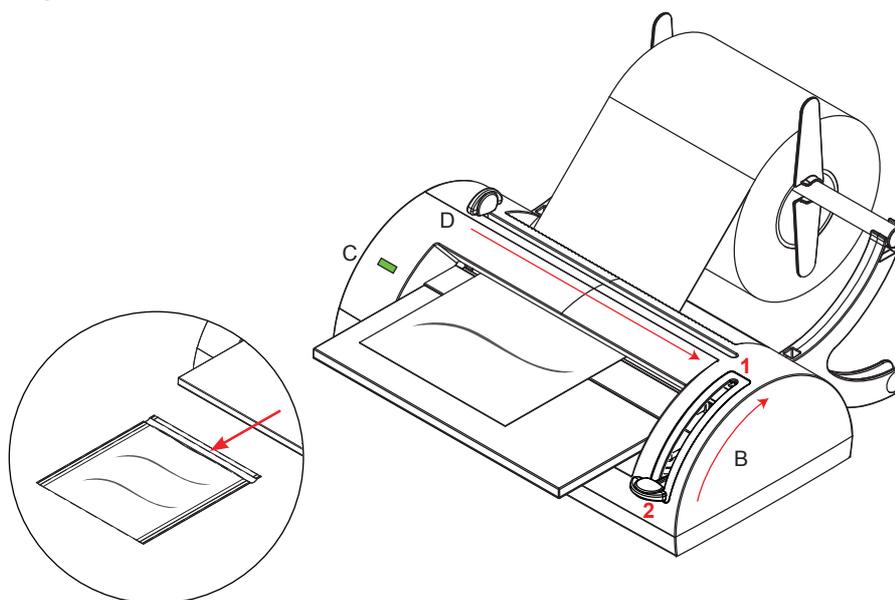
SI CONSIGLIA DI NON REALIZZARE BUSTE PIU' CORTE DI 7 CM.

5.3. SALDATURA DI UN ESTREMO E TAGLIO

- Abbassare la leva (B) dalla posizione 1 alla posizione 2, il led verde (C) lampeggerà velocemente fino al termine della saldatura notificato con un segnale acustico.



- Far scorrere la leva di taglio (D) fino all'estremità opposta.
- Sollevare la leva (B) dalla posizione 2 alla posizione originale 1.
- Il Led frontale ritorna di nuovo di colore **verde** fisso e il segnale acustico si interrompe. La busta è ora sigillata ad una estremità;



NOTA
 QUALORA DOPO IL PRIMO SEGNALE ACUSTICO NON SI SOLLEVI LA LEVA LA SIGILLATRICE EMETTERÀ UN ULTERIORE SUONO E IL LED DIVENTERÀ DI COLORE ROSSO LAMPEGGIANTE.

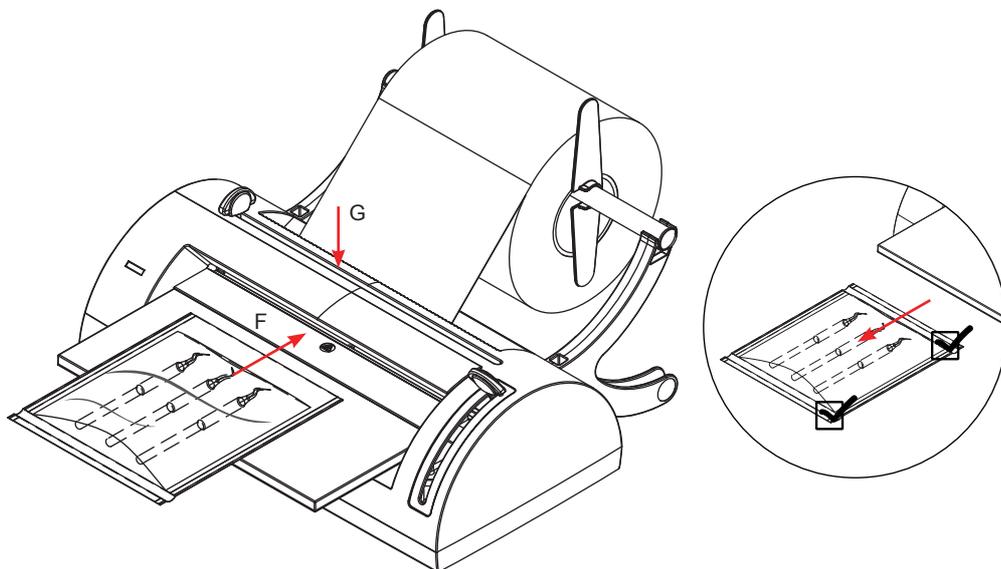
PERICOLO
 NON INSERIRE LE DITA NELLA ZONA DI SALDATURA QUANDO LA MACCHINA E' ACCESA E SUBITO DOPO AVERLA SPENTA.

PERICOLO
 NON INTRODURRE MAI LE DITA NEL FESSURA DELLA LEVA DI TAGLIO

PERICOLO
 NON LASCIARE LA CARTA INSERITA NELLA ZONA DI SIGILLATURA SENZA UTILIZZARE LA MACCHINA

5.4. RIPRESA E FINITURA DELLA BUSTA

- Inserire la strumentazione dal lato aperto della busta, seguendo le avvertenze riportate nel capitolo "Preparazione del materiale" (vedi pagina seguente).
- Inserire l'estremità non saldata della busta nella fessura anteriore (F) per qualche centimetro fino ad allineare l'estremità della busta con la fessura superiore (G).
- Eseguire le operazioni di sigillatura come descritto precedentemente.



NOTA

DOPO UN PERIODO DI INUTILIZZO DI 30 MINUTI LA MACCHINA ENTRA IN MODALITÀ DI STAND-BY SPEGNENDO LA RESISTENZA DI RISCALDAMENTO. LO STATO DI STAND-BY È SEGNALATO DA UN PERIODICO DOPPIO LAMPEGGIO DEL LED VERDE. PER RIPRISTINARE IL FUNZIONAMENTO DELLA MACCHINA ABBASSARE E RIALZARE LA LEVA DI SIGILLATURA. LA MACCHINA RIATTIVA LA RESISTENZA DI RISCALDAMENTO (LED VERDE LAMPEGGIANTE) ATTENDERE CHE LA MACCHINA ABBA RAGGIUNTO NUOVAMENTE LA TEMPERATURA OTTIMALE (LED VERDE FISSO) PRIMA DI RIPRENDE-RE L'UTILIZZO.



6. PREPARAZIONE DEL MATERIALE

Il processo di sterilizzazione può ritenersi efficace, affidabile e ripetibile a condizione che gli strumenti, e i materiali in genere, vengano prima opportunamente trattati e successivamente posizionati correttamente all'interno della camera di sterilizzazione.

Tale accorgimento vale ancora di più qualora si considerino oggetti imbustati.

Va sottolineato che residui organici o depositi di sostanze utilizzate nella pratica medica sono inevitabilmente ricettacoli di microrganismi e possono ostacolare il processo di sterilizzazione del vapore.

Una scorretta disposizione del carico rende invece difficoltosa e talvolta impossibile la circolazione del vapore sul materiale e/o la sua penetrazione all'interno delle cavità, con conseguenze immaginabili.

Diamo perciò di seguito alcune indicazioni di base riguardanti tali aspetti, lasciando poi all'utente il compito di approfondire l'argomento nella maniera più opportuna.

6.1. MOVIMENTAZIONE DEL MATERIALE

Nel maneggiare e movimentare materiale contaminato, è buona norma prendere le seguenti precauzioni:

- Indossare sempre guanti di gomma di adeguato spessore;
- Pulirsi con un detergente germicida le mani protette dai guanti;
- Utilizzare sempre un vassoio per il trasporto degli strumenti.
- Non trasportare mai gli strumenti direttamente con le mani;
- Fare attenzione con eventuali parti acuminate o taglienti per evitare rischi di infezioni;
- Separare gli oggetti che non devono essere sottoposti a sterilizzazione o non in grado di sopportarne il processo;
- Al termine della manipolazione, lavarsi accuratamente le mani ancora inguantate.

6.2. PULIZIA DEGLI STRUMENTI

Tutti i materiali e/o strumenti da sottoporre a sterilizzazione devono essere perfettamente puliti e senza qualunque genere di residui (materie organiche ed inorganiche, frammenti di carta, tamponi di cotone o garze, calcare ecc.).

In caso contrario, il processo di sterilizzazione potrebbe essere inefficace, e la sterilizzatrice e gli stessi strumenti subire dei danni irreversibili.

Per una efficace pulizia:

- Dopo l'utilizzo, sciacquare immediatamente gli strumenti con un getto di acqua corrente;
- Dividere la strumentazione in base al tipo di materiale (acciaio al carbonio, acciaio inossidabile, ottone, alluminio, cromo, ecc.) per evitare fenomeni di ossidoriduzione elettrolitica;
- Eseguire un lavaggio con apparecchio ad ultrasuoni contenente una miscela di acqua e soluzione germicida, seguendo attentamente le raccomandazioni del costruttore.
- Risciacquare accuratamente e verificare la completa pulizia; se necessario ripetere il ciclo di lavaggio o pulire manualmente.
- Asciugare perfettamente.

Prima di sottoporre a sterilizzazione consultare le indicazioni fornite dal produttore dello strumento/materiali, verificando eventuali incompatibilità.

Seguire scrupolosamente le modalità di utilizzo dei prodotti detergenti o disinfettanti e le istruzioni d'uso degli apparati lavastrumenti e di lubrificazione automatici.

6.3. IL MATERIALE IMBUSTATO

L'utilizzo di buste di carta per autoclave consente sia una sterilizzazione ottimale sia la conservazione nel tempo della condizione di sterilità.

Attenersi a queste indicazioni di massima:

- Imbustare gli strumenti singolarmente o accertarsi che siano costituiti dello stesso materiale;
- Chiudere la busta mediante termosigillatrice.
- Non utilizzare punti metallici, spilli od altro che non garantiscono nel tempo la sterilità;
- Disporre le buste in modo da evitare la formazione di sacche d'aria che impediscono la corretta penetrazione e rimozione del vapore.
- Se possibile, disporre le buste in verticale tramite un adatto supporto.
- Non sovrapporre mai le buste tra loro.

APPENDICE A - CARATTERISTICHE TECNICHE

TABELLA RIASSUNTIVA

Dispositivo	Termosigillatrice
Modello	SL13
Costruttore	FARO S.p.A. Via Faro, 15 20876 Ornago (MB) - Italy
Tensione di alimentazione	220-240 V~
Frequenza di rete	50-60 Hz
Fusibili di rete (5 x 20 mm)	T 3,15 A - 250V
Potenza nominale	150 W
Classe di isolamento	Classe I
Categoria di installazione (IEC 61010-1)	Cat. II
Ambiente di impiego (IEC 61010-1)	Uso interno
Condizioni operative ambientali	Temperatura: +15°C + +35°C
	Umidità relativa: 80% (max), senza condensa
Dimensioni esterne (senza rotolo) (L x P x A)	474 x 374 x 200 mm
Peso netto	5 kg
Tipo di saldatura	A ciclo continuo e temperatura costante
Temperatura nominale di esercizio della resistenza di riscaldamento	180°C
Altezza della banda di saldatura	12 mm
Larghezza massima di saldatura	300 mm
Materiale sigillabile	Laminati in carta/polipropilene
Diametro massimo del rotolo	200 mm
Larghezza massima del rotolo	300 mm
Orientamento del laminato carta/polipropilene	Film polipropilene rivolto verso l'alto

L'etichetta con i dati di targa è applicata sul fondo della macchina.

DISPOSITIVI DI SICUREZZA

La termosigillatrice è dotata dei seguenti dispositivi di sicurezza, dei quali riportiamo una breve descrizione e funzione:

- **Fusibili di rete** (vedi dati nella tabella riassuntiva)
Protezione dell'apparato da guasti elettrici interni.
Azione: interruzione dell'alimentazione elettrica.
- **Spegnimento automatico del circuito di riscaldamento.**
Dopo l'avvenuta sigillatura se la leva non viene rialzata si disattiva automaticamente il circuito di riscaldamento. L'intervento è segnalato con segnale acustico e LED rosso intermittenti.
- **Design anti-schiacciamento delle dita.**
Protezione da schiacciamento accidentale delle dita durante l'azionamento della leva.
- **Sistema di Stand-By Automatico.**
Dopo un periodo di inutilizzo di 30 minuti la macchina entra in modalità di pausa spegnendo la resistenza di riscaldamento.
L'automatismo protegge dai rischi di surriscaldamento causati dal mancato spegnimento della macchina al termine del suo utilizzo, realizzando contemporaneamente un consistente risparmio energetico.
- **Coltello di taglio protetto.**
Design esclusivo con lama di taglio completamente inaccessibile dall'esterno.

APPENDICE C - MANUTENZIONE

GENERALITÀ

L'apparato non necessita di particolare manutenzione; si raccomanda solo una regolare pulizia da parte dell'utente.

In tutti i casi, attenersi scrupolosamente alle procedure riportate nel seguito.

In caso di sostituzione di parti dell'apparecchio richiedere e utilizzare SOLAMENTE RICAMBI ORIGINALI.



PERICOLO

PRIMA DI EFFETTUARE UNA QUALSIASI OPERAZIONE DI MANUTENZIONE, SCOLLEGARE SEMPRE LA SPINA DEL CAVO DI ALIMENTAZIONE DALLA PRESA DI CORRENTE.



ATTENZIONE

PRIMA DI EFFETTUARE UNA QUALSIASI OPERAZIONE DI MANUTENZIONE ACCERTARSI CHE LA MACCHINA SI SIA RAFFREDDATA.

PULIZIA

Pulire l'esterno della macchina con un panno morbido di cotone inumidito con acqua e detergente neutro.



NOTA

- NON UTILIZZARE PRODOTTI CONTENENTI ALCOOL ISOPROPILICO (2-PROPANOLO, ISO-PROPANOLO).
- NON UTILIZZARE PRODOTTI CONTENENTI IPOCLORITO DI SODIO (CANDEGGINA).
- NON UTILIZZARE PRODOTTI CONTENENTI FENOLI.

Asciugare perfettamente le superfici e rimuovere ogni eventuale residuo resistente.

Tenere sempre presenti le seguenti avvertenze generali:

- Non sottoporre l'apparecchio a lavaggio con getti d'acqua diretti, in pressione o a pioggia. Eventuali infiltrazioni su componenti elettrici interni potrebbero pregiudicare irrimediabilmente il suo funzionamento;
- Non utilizzare spugne abrasive, spazzole metalliche (o altri materiali aggressivi) o prodotti per la pulizia di metalli, sia solidi che liquidi;

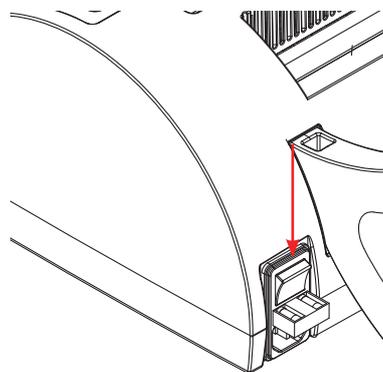
SOSTITUZIONE LAMA DI TAGLIO

Periodicamente, o quando si nota difficoltà nel taglio della carta è necessario sostituire la lama. Rivolgersi all'assistenza tecnica.

SOSTITUZIONE FUSIBILI

I fusibili sono nel porta fusibile sopra la presa del cavo di alimentazione.

- Togliere la spina del cavo di alimentazione.
- Estrarre il cassetto porta fusibili mediante un cacciavite.
- Sostituire il fusibile con uno di pari valore (v. appendice A).



SMALTIMENTO A FINE VITA

Ai sensi delle Direttive 2002/95/ CE, 2002/96/ CE e 2003/108/ CE, relative alla riduzione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché allo smaltimento dei rifiuti è fatto obbligo di non smaltire questi ultimi come rifiuti urbani, effettuandone la raccolta separata. Al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, l'apparecchiatura giunta a fine vita dovrà essere riconsegnata al rivenditore per lo smaltimento. Con riguardo al reimpiego, riciclaggio e alle altre forme di recupero dei rifiuti di cui sopra, il produttore svolge le funzioni definite dalle singole Legislazioni Nazionali.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Il simbolo del cassetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.



ATTENZIONE

LO SMALTIMENTO ABUSIVO DEL PRODOTTO COMPORTA L'APPLICAZIONE DELLE SANZIONI DEFINITE DALLE SINGOLE LEGISLAZIONI NAZIONALI.

APPENDICE D - SOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se la Vostra termosigillatrice non funziona correttamente, effettuare le seguenti verifiche prima di contattare il Servizio Assistenza Tecnica:

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	SOLUZIONE PROPOSTA
La termosigillatrice non si accende.	La spina del cavo di alimentazione non è inserita nella presa.	Inserire correttamente la spina.
	Manca tensione alla presa di corrente.	Verificare la causa della mancanza di tensione e porvi rimedio.
	L'interruttore magnetotermico e/o differenziale dell'impianto sono in OFF.	Mettere gli interruttori in ON.
	Fusibili di rete interrotti	Sostituire i fusibili. (vedi Appendice C - Manutenzione)
Accendendo la termosigillatrice il LED non lampeggia.	Il Led non funziona.	Contattare il Servizio Assistenza Tecnica
	Scheda elettronica guasta.	
La saldatura della busta avviene ma il LED rimane verde non lampeggiante (anzichè rosso) e non si avvertono le segnalazioni acustiche.	Microinterruttore di fine corsa guasto.	Contattare il Servizio Assistenza Tecnica
Saldatura insufficiente della busta.	Pressione insufficiente nella zona di saldatura.	Contattare il Servizio Assistenza Tecnica
	Profilo di gomma silicone danneggiato.	
	La resistenza non raggiunge la temperatura di funzionamento	
Taglio difficoltoso della busta.	Lama consumata.	Contattare il Servizio Assistenza Tecnica

	NOTA:
	<p>QUALORA IL PROBLEMA DOVESSE PERSISTERE, RIVOLGERSI ALLA RETE DI ASSISTENZA COMUNICANDO IL MODELLO DELLA TERMOSIGILLATRICE ED IL NUMERO DI SERIE.</p> <p>QUESTI DATI SONO RIPORTATI SULLA TARGHETTA DI FABBRICA POSTA SULLA PARTE INFERIORE DELL'APPARECCHIO.</p>

Segnalazione all'operatore

SEGNALAZIONE	CAUSA	AZIONE
Il LED è di colore verde lampeggiante	La macchina è in fase di riscaldamento	Attendere il termine del riscaldamento della macchina.
Il LED è di colore verde fisso	La macchina è pronta per essere utilizzata	-
Il LED è di colore verde lampeggio veloce	La leva di saldatura è stata abbassata e la macchina è in uso	Attendere il segnale acustico, alzare la leva ed estrarre la busta
Il LED verde emette un brevissimo lampeggio ogni 5 secondi	La macchina è entrata nello stato di pausa dopo un periodo di inutilizzo di 30 minuti.	Abbassare e rialzare la leva per ripristinare il normale funzionamento.
I LED rosso e verde lampeggiano contemporaneamente	La macchina segnala la presenza di una anomalia nel sistema di riscaldamento.	Spegnere e riprovare ad utilizzare la macchina. Se la segnalazione è ricorrente contattare il Servizio Assistenza Tecnica.
Il LED è di colore rosso fisso e la macchina emette un segnale acustico	L'operazione di saldatura è stata completata	Alzare la leva ed estrarre la busta
	La macchina è stata accesa con la leva di saldatura abbassata	Alzare la leva
	La leva di saldatura è stata abbassata prima del raggiungimento della corretta temperatura di funzionamento	